

RECRUITING STAFF FOR MIS SCHEDULED FOR UNIT 1 TODAY

Lt. Col. Karl T. Gould and Tech. Sgt. Ryuichi Shinoda will be in Asso. Proj. Dir. Ralph Gelvin's Office today, to interview candidates interested in enrolling in the M.I.L. School at Camp Savage.

Lt. Col. Gould stated that volunteers for Camp Shelby still remaining in the center may transfer to Camp Savage if they so desire.

In certain cases the qualifications for entrance have been reduced, the Col. indicated that he would accept, a limited number of volunteers, whose knowledge of Japanese is below the usual standard.

CLASSICAL MUSIC TO BE OFFERED WEDNESDAY NIGHT

Music lovers of classics will hear well known favorites this Wednesday evening at the Blk. 5 Park, according to the Music Dept. As a large crowd is expected, persons who wish to get seats are advised to come early.

The program for this week includes the following: Overture to Barber of Seville by Rossini, Gems from 'Student Prince' by Romberg, Caro Nome from 'Rigolette' by Verdi sung by Lily Pons, Guest Artist will be violinist Ritsuko Kawakami and others.

CHAIN-LETTERS PROHIBITED

It is against the U. S. Postal Regulations to send chain-letters and chaincards through the mail, stated Earlon Gardner, Postmaster.

Mr. Gardner said that a number of chain-let-

The Boston Chronicle

BOSTON • ARIZONA

VOL. XIV NO. 17

WED., JULY 28, 1943

RESEARCH CENTER TO CONDUCT AG. SURVEY

More and more agriculture is becoming the foremost problem of Poston, especially since the reduction of the subsistence rate for each evacuee from 45¢ to 31¢ per day. This problem is not the exclusive concern of the entire community. Because of this the Opinion Research Center is collaborating with the Agri. Dept. in conducting a public opinion

ADDRESS WANTED BY SUMITOMO

Any depositor who had an account in the Sumitomo Bank of Calif., and has filed a claim but has not to date received a notice with the rubber stamp endorsement with information of his claim are requested to send their present address to the Sumitomo Bank of California, Sacramento, California, according to a letter received from George H. Mills, special deputy of Sacramento.

Any depositor of this bank who has not filed a claim on his account are also asked to send for a proof of claim form in order that the depositors claim may be recorded by November 1st.

ters have been appearing at the Post Office recently and they are being returned to the sender. A heavy penalty will be imposed on those who continue to mail such letters.

on survey on the subject of "Agriculture" among both the English-speaking and the Japanese-speaking residents of Poston One. The results of this survey may be an aid to agricultural planning for the present and the future.

Like the previous opinion surveys, names will be asked or recorded. The secret ballot system will be used in this survey, which is similar to voting at election times. The ballots will accommodate both language groups. Like other opinion polls today, as the Gallup Poll, not every individual's opinion is to be asked but only a representative sample in each block.

The block managers in the 36 blocks are greatly assisting the survey by distributing the ballots within their respective blocks.

ALIEN PROPERTY CUSTODIAN ISSUES NEW ORDER

The General Order No. 20, which prohibits any payment, transfers, or distribution of property in the process of administering by a person under judicial supervision or involved in any court or administrative action or proceeding, to or for the benefit of any person in any place under the control of an enemy alien was issued by the Alien Property Custodian, Ted Haas, Proj. Att. disclosed.

**CHILDREN'S CHECK-UP
HELD BY HEALTH DEPT.**

All children who are anticipating on entering nursery school in the near future are asked to have their weight, height and immunity record checked at Ward 7 at the Boston General Hospital, according to Miss Elma Rood, supervisor of Public Health.

Miss Rood stated that the mothers may bring their children in at any time.

**REGISTRATION
STILL OPEN
FOR AID CLASSES**

Postonians may still register for the First Aid Instructor's and Water Safety and Accident Prevention classes that are being held at the present under the instructorship of Sydney Llamias, Field Instructor of the Pacific Area, according to the local Red Cross Chapter.

The First Aid classes are being conducted at Ward 7 at the Boston General Hospital. Persons interested in the course are asked to register at Pool 45.

IN APPRECIATION

I wish to take this opportunity to thank those persons in Unit I-2-3 who are being honorably released from their jobs due to the fact that the WPA requested the number of these persons employed be cut down to a minimum. I feel like that a large number of these persons are voluntarily leaving their jobs so as to make room for those that actually need them and that have been trained to the point where, it would be a loss to the Project if they were suddenly taken from their jobs.

In the past eight months, as Chief Steward, I have just reason to be proud of your general cooperation and attention to duty. There has been no let up in feeding the people of Poston and I know that all of you have felt that your job in the Subsistence Section was that of a Service Organization.

I think the greatest tribute that could be paid to you at this time is to say, "Yours has been a job well done." Thank you again for your cooperation.

**ATTITUDE GOOD TOWARD
NISEI IN MIDWEST**

A survey made by Harold Fistere, Relocation Supervisor at Cleveland, Ohio, revealed that incidents such as the execution of American Flyers by the Japanese government have little effect on Middle Western Attitudes toward individual Japanese Americans.

In order to find out whether there was just a general fear that people in the Middle West might vent their resentment by acts against Nisei, Mr. Fistere asked evacuees in his area to all but frankly, whether they had any bad experiences. Sidney Fujita, formerly of Poston, one of the many Nisei interviewed by Mr. Fistere stated, "The situation here is very comfortable for any race at the moment and the condition in the East is very light and cannot be compared to the severe discrimination of the West Coast."

WANTED TO BUY: A cool-er, any size. Contact Shingo Yoshida, Blk. 12-7-A.

WHAT'S BUZZIN' WEDNESDAY

- 8:00 a.m....
- A.W. Drafting, 21
- 9:00 a.m....
- Tailoring, 35
- 7:30 p.m....
- Beg. Shorthand, 26, 42, 18
- Beg. Language, 22
- Inter Language, 11
- Integral Cal., 38
- Standard 1st aid, Ward 7
- 7:45 p.m....
- Dietitian Aides' Class, Ward 7
- 8:30 p.m....
- Summer Fellowship Hour, Blk. 19
- 9:00 p.m....
- Symphonies Under Stars, Blk. 5 Park

BLOCK 21 LEADS AGAIN

For the seventh consecutive week and gradually nearing the perfect mark, Block 21 again led in the weekly fine inspection ratings for the week ending July 17 with a splendid average of 98% according to the Unit I Public Health Dept. The total average for the 36 blocks was 89.41%.

The rating for the blocks follows: Blk. 21-98%; 45-97%; 17-94%; Blks. 54, 60-93%; Blks. 5, 15, 36, 43-92%; Blks. 4, 32-91%; Blks. 14, 37, 39, 46-90%; Blks. 2, 18, 19, 44-89%; Blks. 6, 13, 26, 28, 30, 38-88%; Blks. 16, 35, 42, 53, 59-87%; Blks. 3, 11, 22, 27, 31-86%; Blk. 12-85%.

LOST: A Life Time Smeaffer Maroon with black stripes with a white dot on one end, July 1. Between the hospital and Blk. 37. Return either to 37-11-C or Chronicle Reward. Valuable for sentimental reasons.

LOST: Red Fountain pen between Ad building and Blk. 12. Finder please return to Blk. 12 Mgr's office.

/s/ Clifton E. Snelson
Chief Project Steward

a column

one-fourth

BASEBALL STORY.....
 ...a "B" team pitcher on one of the local nines was having a terrific time trying to retire the opposing side as hits went whistling right and left. Trying to bolster his morale, his team mates keep chattering, "Just keep chucking in there ol' boy, they can't hit you, they can't hit you."

The disgusted pitcher turned around with a sharp rejoinder:

"Then keep your eyes on the umpire, somebody's sure hitting the hell outa me,"

---isam

oOo

If you want to see a colorful ball club, just drop around the Southside Ball Park and take a gander at the "Dead Enders" with their shapes draped in a flashy array of maroon-and-white striped tee-shirts. Listen to the chatter of players encouraging their team mates Romeo, Rio, Seikow, Gumbari, Choppy, Flash, Tacky, Dash, & Kinky and last and least, Doggie...

---hip

oOo

WHAT THAT recent nisei-filipino incident in Chicago did to the American-Japanese soldiers literally broke our hearts. S/Sgt. Y. D.T. told us that what the nisei khaki-clads had worked so hard to build in the last year was mercilessly torn down in one day; nay, in less than one hour. Think it over, and draw your own conclusions.

---effwye

oOo

"The toughest two weeks training--" was the report from (privately speaking) Camp Shelby as Postonians undergo basic training for the Combat Team. But all seem

melons total 50,000 lbs.

The production of melons last week totalled 50,000 pounds from a 15 acre patch it was reported from the Unit II Agriculture Department.

The patch is due for one more picking before being plowed under.

The "sideline" crop of onions and tomatoes yielded 8,520 lbs. and 2,700 lbs, respectively from a 5 and 6 acre patch. Seed onions were distributed for planting within the blocks.

The harvesting of mungo and soy beans is expected soon.

NEW WELL TO BE DUG SOON

With the present well drawing an insufficient amount of water, a new well is being contemplated by the administration.

The old well has a tendency to break suction at times, which is one of the reasons the water pressure is continually being turned down.

In spite of the fact that the old well does not draw enough water, the new well will be dug in the near proximity of the old well, which is located in the northern outskirts of the unit.

SLATE CLEAN-UP DRIVE

An official Poston-wide "Clean-up Day" campaign once a month in compliance with Project Director Wade Head's proposal, will get underway very soon.

it was announced by the local Council today.

In this event, the full cooperation of the community is requested.

WINDOW SHADES TO AND FROM CONDEMNED

Although adding a little toward reducing the heat from the outside, the Fire Department stressed that the makeshift awning affairs nailed on to the windows of most of the barracks are extremely hazardous in case of fires.

Notices have been sent out to persons to remove the shades for their own protection; however, it was asserted that an eight-foot shade at the extremities of barracks was permissible.

proud of their task, and are actually and factually stating "Today I yam a man!" But for those "alone" moments, and they do occur just after chow and before "lights out"--we're told letters effect the best cure.

---tu-lee

TO AND FROM

Saturday evening, Frank Nanamura, former Chronicle member, left for Brigham City, Utah.

After furloughing in blocks 216 and 226 respectively, Pfc. Satoru Harada, Camp Grant, and Pfc. Masaichi Tano, Camp Shelby, returned to their forts Saturday.

Tuesday evening departures for Ann Arbor Michigan included Chisato Hatano, 226, Ruby Kobata, 229, Lillian Machida, 229, Lorraine Nitta, 216, and Agnes Ogawa, 229.

Friday evening Mr. and Mrs. Yukio Matsui left 229 for Chicago.

CLASSIFIED AD
LOST: 41 class ring gold with "S" on ruby stone. Reward. Return to 219-11-C.

"Orchestra Wives" with all-star cast and Glenn Miller & Co. tonight.

TULE LAKE DESIGNATED AS CAMP FOR DISLOYALS

The Tule Lake Project in Newell, California has been designated as the center to which evacuees considered disloyal to the United States will be assigned in the forthcoming segregation program. This announcement was made by Dillon S. Myer, Director of the War Relocation Authority, in a long distance telephone call to Project Director Harvey M. Coverly, stated in the Tulean Dispatch Daily.

Loyal evacuees now residing in the Tule Lake Project will be transferred to other centers, probably to centers outside the restricted military area where they will have greater freedom of movement and better opportunities for relocation.

The segregation center will be quite like the relocation center, except that the residents will not be eligible for leave privileges. Detailed information regarding the segregation program will not be known until the Project Directors and their staff return from their two day conference in Denver at which the procedures for carrying out segregation will be discussed.

The evacuees are requested not to accept rumors as a fact and to reserve any final conclusion until accurate data can be placed before them.

No definite reasons are given as to why the Tule Lake Project has been designated as segregation center, but it is believed that this decision was reached since it had large number of person who failed to register and who answered negative to the loyalty question during the registration.

Those who weren't able to meet Lt. Gould of Camp Savage in Unit III will still have a chance to see him at Calvin's office in Unit I.

MESS 318 REGAINS IT LEAD

Mess 318 which was on the lead of Mess inspection list in the beginning, again regained its first place with 94%.

In latrine rating, Mess 309 and 328 lead with 92%.

The kitchen and latrine ratings of each block is as follows:

Kitchen	Latrine
318--94%	309--92
317--93	318--92
323--93	307--91
326--93	318--91
324--92	322--90
327--92	308--90
329--91	322--89
310--91	325--87
305--90	306--86
306--90	316--86
309--90	330--85
325--90	327--85
330--90	323--85
328--89	305--85
322--88	326--84
307--88	317--83
307--87	310--80
316--87	324--79

Average rating for kitchen is 90.44% while latrine rating average is 86.67%.

REPRESENTATIVE RETURNS FROM TEXAS

Joe Owashi, H. Umezawa and Min Tonaka, representatives for Unit III Agriculture and Employment Department, investigating the Rio Grande Valleys in Presidio County, Texas returned Saturday morning following a successful tour.

Reports on detailed information will be made public soon.

MUSICAL CONCERT SCHEDULED FOR UNIT III

A musical concert of classical recordings, under the sponsorship of local Summer Recreation Activities, will be presented this Thursday evening at 8:30 at the 310 stage, according to Mrs. Lillian Ohye, chairman.

Music lovers are cordially invited to this "symphony under the stars," the first of its kind to be presented locally.

Among the highlights of the concert will be Piano Concerto in B flat by Tchaikowsky, Hungarian Dance No. 6 by Brahms, and Finlandia by Sibelius.

LIBRARY NOTES

According to Fumi Sabota, head librarian the following new books are available at the library:

- (Famous collection) "Between the Thunder and the Sun" by Vincent Sheean, "Floods of Spring" by Henry Bellmann, "Madame Curie" by Eve Curie.
- (Reference Books) "Music Loves Encyclopedia" by Deeds Taylor & Rupert Hughes, "American Red Cross: First Aid Text Book", "Softball" by A.T. Moren, and "Home Book of Quizzes, Games and Jokes".

CORRECTION

Beginners Translation classes sponsored by Unit III Adult Education Department will be held Tuesday and Thursday of each week instead of Saturday.

Contrary to what was stated in the paper yesterday, the Employment Office announced that no applications for linoleum layers are being taken.

新聞 第二版

隔離館府は鶴嶺湖

マイヤー長官より電命する

米國政府に依つて全職住所に亘り隔離政策を實行せしむるに就いては、これが隔離館府として充當するものは、チユールキであることが判明した。

右は米軍日ラゴオニユールキ地を代表せし所であるが、

近着 のチユールキのチユリアン、デスパツチ紙の七月廿日附で報ずる所によつて、華府駐在員長マイヤー長官より、鶴嶺湖住所長宛電信が来て、チユールキは

米國政府に依つて全職住所に亘り隔離政策を實行せしむるに就いては、これが隔離館府として充當するものは、チユールキであることが判明した。

右は米軍日ラゴオニユールキ地を代表せし所であるが、

具体的に協議 するに居り、準備を著々進められたことになつた。

左様報道されて、廿六、廿七日間僅のデンプー市に於ける所長会議で隔離政策の實行方法が、**具体的に協議** するに居り、準備を著々進められたことになつた。

左様報道されて、廿六、廿七日間僅のデンプー市に於ける所長会議で隔離政策の實行方法が、

八月の初旬には、ホストンのヘワード所長から正式に代表され、館府が、チユールキであることは今の所決定的である。あすこは一万五千人を収容出来る。

訂正を 受附く

現今職住所内の同胞から不忠誠と見做された者が隔離されたことは最早既述の政策であるが、誰が不忠誠の部類に入れられたのか未だ明示されぬ。

新聞ではその第一は帰國類を出した者にして、本年六月一日迄に取消を申出なかつた者と、軍事登録の深不忠誠を答申した者が、隔離された。

公明な態度 小笠原謙三

△売店の代表改選を急ぐと僕が本欄で催促したら、早速売店幹部を代表して、ロイヤルがワ氏が答へられた。

定 参事會

第二参事會は定例集會を、廿六日朔九日斯ういふ態度を回分けて當擧する。斯ういふこと、売店の内容を常に民衆に報らすといふことになるの、今ホストン同胞は売店の内容を知られたら、又経営に對する注文もつた。

新井戸を掘る

第二館府の水井は現在既に水揚量が充分でないが、近く新井戸を掘ることは決定した。右の水井は館府長より発表された。

一 佐藤参事兼評任後日迎氏が就任、承認、紹介する。

一 會計は白屋亭一代就任

一 二九申出のコーン運賃申出付否決定理由は、館府全体に關係なきことは致させぬ。

一 食堂労働者整理は七月末減少案を最終としたが、食堂の申出と諒とし、尚へ諒解を求むること。

金踊り稽古

佛教會主催の金踊り稽古は、八月十四日十五日の両夜行はれるので、七月二十日(金)の夜から若木園教使指導の下に金踊りの稽古が進めらる。

場所が佛教會横子の廣場である、希望者はどしどしと参加したい。

誓約成る

元ヤリナスの廣澤清氏と華村の大板ナス工棟とは、山口、森雨天葉の媒介で此の程芽出度誓約成立、結納の式を廿四日(由夜)佛教會で挙ぐ、近く黄道吉日を擇び、結婚の筈。

水を節約し、蚊の駆除に努められ度し。

御禮廣告

米國志願兵として入營に際しては、多数皆様の御礼を蒙り、御恩甚だしく存じ、御禮申し上げます。

父 遠藤秀吉
全 孝子
長坂一同
二二一、八〇〇